MÓDULO 3

Educação Fiscal: Políticas públicas e direitos sociais

Anos Finais
do Ensino
Fundamental

Terena e
Português

EXPEDIENTE

GOVERNO DO ESTADO DE MATO GROSSO DO SUL

EDUARDO CORRÊA RIEDEL
Governador do Estado

JOSÉ CARLOS BARBOSA
Vice-governador do Estado

FLÁVIO CÉSAR MENDES DE OLIVEIRA
Secretário de Estado de Fazenda – SEFAZ/MS

JEAN NEVES MENDONÇA
Secretário Adjunto de Estado de Fazenda – SEFAZ/MS

BRUNO GOUVEA BASTOS
Superintendência de Administração Tributária – SAT

SILVIA CRISTINA BARBOSA LEAL
Coordenadora de Apoio à Administração Tributária – CAAT

FRANCISCO CARLOS DE ASSIS
Responsável pela Unidade de Educação Fiscal – UNEDF/SEFAZ MS

FÁBIO JOSÉ ALBUQUERQUE
Coordenador do PROFISCO II e Coordenador do Núcleo Especial de Modernização da Administração Estadual – Conema / SEFAZ MS

CARLOS ROBERTO ANTUNES
Coordenador Geral do Projeto/PROFISCO II UNEDF/SEFAZ MS

LEILA CARDOSO MACHADO
COORDENADORA ADJUNTA DO PROJETO/PROFISCO II – PRODUTO 1.6 –
“UMA NOVA HISTÓRIA PARA EDUCAÇÃO FISCAL NO MS”

DIANA GAÚNA E GUIDO BREY JR.
Revisão – SEFAZ/MS

UNIVERSIDADE FEDERAL DE MATO GROSSO DO SUL (UFMS)

CAMILA CELESTE BRANDÃO FERREIRA ÍTAVO
Reitora da UFMS

ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA
Vice-Reitor da UFMS

NAIRA DENISE KALB
Coordenadora Geral

CLAUDIO CESAR DA SILVA
Vice-coordenador Geral

FERNANDA MALINOSKY COELHO DA ROSA
Coordenadora do Curso de Aperfeiçoamento

LUCIENE CLEA DA SILVA
Vice-coordenadora do Curso de Aperfeiçoamento

MILENE BARTOLOMEI SILVA
Coordenadora das Cartilhas

ELISABETH DE OLIVEIRA VENDRAMIN
Vice-coordenadora das Cartilhas

FABIANO MARTIN TIOSSI
CHRISTIANE MARQUES PITALUGA
SUSANA CIPRIANO DIAS RAFFAELLI
Professores do módulo III

HELLEN JAQUELINE MARQUES
Autora da cartilha Educação Infantil

SANDRA NOVAIS SOUSA
Autora da cartilha Anos Iniciais do Ensino Fundamental

FABIANO ANTONIO DOS SANTOS
Autor da cartilha Anos Finais do Ensino Fundamental

CLAUDIA CARREIRA DA ROSA
Autora da cartilha Ensino Médio

EDEMIR PEREIRA FLORES JUNIOR
Suporte Administrativo

CRIADORES DOS MASCOTES

Vencedores do concurso para criação do Mascote da Educação Fiscal de Mato Grosso do Sul, realizado pelo Governo do Estado por intermédio das Secretarias de Estado de Fazenda – SEFAZ/MS e de Educação – SED/MS

ADRIAN BRAGA DA SILVA (Campo Grande)
CÉSAR RICARDO DA SILVA (Campo Grande)
DÉBORA EMY TEIXEIRA MACIEL (Campo Grande)
ELOA PRADO PAULA MACENA (Aparecida do Taboado)
EMMANUELLY APARECIDA DE LIMA TEODORO DA SILVA (Campo Grande)

FRANCISCO DE LIMA JOAQUIM (Campo Grande)
JESSE PAULINO RAMOS (Campo Grande)

JESSICA MARTINS DE MACEDO (Ladário)
JOHNNY MACHADO LARROQUE (Campo Grande)

KARINE MACHADO DAVALO (Campo Grande)
KELLY SANDIM IWAUCHI (Campo Grande)

MARIA RITA MACEDO FERREIRA (Três Lagoas)
MARIANA DANTAS DA SILVA (Corumbá)

MARJORIE DA SILVA AGUIAR (Campo Grande)
NAIANE QUIRINO DE BIAZI (Três Lagoas)

NATÁ RAMOS SOUZA (Campo Grande)
RENAN LUCAS FARIAS DA SILVA (Campo Grande)

STEFANY FIM ARÃO (Nova Alvorada do Sul)
VITÓRIA AKEMI SILVA IDE (Ivinhema)

YASMIN CORADELO BARBOSA (Campo Grande)

Tradutores para línguas indígenas

PAULO BALTAZAR
MICHELI ALVES MACHADO

Projeto gráfico e Diagramação

Designer gráfico
LENNON GODOI

Bolsistas
Cartilhas
EMILY FLORES SANTOS
ISAAC KOSLOSKI OLIVEIRA

Redes sociais
BEATRIZ DE ALMEIDA COSTA

Uhé'ekoti

xo'ópeyea

Itínoe kalivónohiko, ákonoemo yakútipoa ne kayukópovoti!
Yéxoponoa ne Deia, énomone neko kali síni apêti éxetina
yaneko inúxoti kartilha? Kó'oyene káyukopovone
viajáxotihikomo, papaina xanemo koahati Felideus yoko nihí'iti
po'ínu Tributinho koehá. Enepora viajehiko uhé'ekotimo, akomo
topi apêti, koane xaneâtihikomo úti.

Usá'ixovotine kuveuke ivu'éti.

Hinga kalivonohiko! Virikovone yara
yónoku úti, yéhakapunoe.

Itea papai, Tributinho ne
ako ehákapu! Ako
éhakapu, yoko haina
úndi ko'inokeneye.

Papai na vonó?

Um Passeio Muito Legal

Olá, galerinha vocês não vão acreditar quem está de volta! Lembram da Deia, aquela oncinha curiosa que esteve em nossas histórias lá na primeira cartilha? Pois é, ela voltou e agora vai realizar uma viagem com seu pai, Seu Felideus e seu irmão mais novo, o Tributinho. Será mais que uma simples viagem, uma verdadeira aventura que eles passarão e você, como viajante desta aventura, um convidado especial.

Entrando no carro...

Vamos crianças, estamos atrasados para nossa viagem, precisamos nos apressar, o caminho entre Corumbá e Campo Grande é longo.

Papai, aonde nós vamos?

Mas, papai, o Tributinho é muito enrolado, ele não se apressa, e a culpa não é minha.

Hánaiti Mêum vonó, xo'ópeti úti ya parkike inamo píha úti po'íkehiko ovokuti, vekoti leikehiko yoko normakehiko kixoku funciona kóiyea ra estado. Yéxoaneo óvohikoku?

Ah papai, ako hé'onoke'e, énomone ne órgão publico!

KÚVEUKE IVÚ'ETI...

Papai, ko'okoritimo ra viajena úti?

Énomone inzine. Ápe ovohikoku xo'opeyea ne xanehiko motovâti éxea kixoku funciona ko'iyea ra órgãohiko. Kónokoamaka vexea kixoku funciona ko'iyea ra lêi yoko regrahiko xapákuke ra purútuye.

Ákomo oko'okori, nje'exa, hú koetimo.

Turixóvone viaje, ákone tópi kó'iyevoku perguntana ra Tributinho, epemó'ikoti papaina.

Nje'exa, enepora xéne ítuke governo, énomone mani katarákoa.

Ajepa che ru, ko tape porãiterei!

Vamos viajar para Campo Grande, para passear nos parques e conhecer os lugares onde são formuladas leis e normas de funcionamento de nosso estado. Vocês sabem que lugares são esses?

Ah papai, essa é fácil, são os órgãos públicos!

Isso mesmo, minha filha, podemos passear na cidade e conhecer mais de perto sobre nossas leis e regras de funcionamento da sociedade. Eles possuem passeios para que a população possa conhecer mais de perto como funcionam esses órgãos.

DENTRO DO CARRO...

Papai, a viagem vai demorar muito?

Não filho, vai ser rápida.

E, assim, a viagem começou junto com uma grande aventura. Durante o trajeto, Tributinho, que sempre foi muito curioso, começou a fazer várias perguntas a seu pai.

Nossa papai, essa estrada está muito boa!

Sim filho, os impostos que pagamos ajuda o governo a fazer estradas e a manutenção delas.

- Nje'exa, enepora xêne ítuke governo, énomone mani katarákoa.

- Inzikaxopeati koeku motovâti yexi ra koekuti. Inúxoti koekuti yékoa ne koahati tributos?

- Papai enjao, yéxoponoa pesquisa nguixea xokoyoke neko inúxoti cartilha? Motova ngoyuhoyea?

- Motova, inzine, yokóyuhoa.

- Enepone tributos ainovo tiuketina taxas yoko impostos (ako omotova porexopea úti ya itukétike). Uhá koeti xanehiko konókoti porexea tributo enepo áva koperáxoati.

Kuteati koeku carruna papai, konókoti poréxea uhá koeti xoenaé impostuna koahati IPVA. Ako nóvokoe konókoti poréxea. Enepone tributo po'itimaka ya multas yoko penalidades kuteati koeku multa na transito konokoti porexopeovomaka enepo pahukovo ne iyonoti carro.

Ahh, itea ako takapapu, mani apêti direituna úndi novongoxea ne mboreupo yoko akoti mbarexapa xapakukehiko ra tributo.

Nje'exa, itikina iseneu enepo navakaxa poreupo, akoni takapapu mani êno xane pihí'í kixokoti poreupó, koane ne ituketi itukevo governo akoni oriko uké'eyea. Enepone tributo énomone ítúkovo motovâti opósikea kixoku kutikoko koyea ne xanehiko.

Itea papai, enepo ítukovo unati tributo pôreu úti, nakoeti'íkopo enoino iyuyukexoti yara xene? Ako áka viyuyuoeka.

**Vitukina
visóneu**

Yokoyúhoanoé xapakuke inikenanoé enepone épemone Tributinho xoko papaina, Felideus? Kuti konokovo xoko governo motovâti ítúkea unâti ituketi, vo'oku uhá koeti kaxe porexea úti tributos, maka itukane mbiu koeti ituketi? Nakoeti ápeino ituketi ákoti aunati ítúkeovo?

- Papai isso significa que o governo é responsável por zelar das estradas?

- Deixa o papai explicar algumas coisas importantes para você entender sobre esse assunto! Primeiro, você sabe o que são tributos?

- Eu sei papai, lembra que eu pesquisei sobre esse assunto lá na primeira cartilha? Deixa eu explicar?

- Claro, minha filha, pode explicar.

- Tributo são taxas e impostos pagos somente em dinheiro (não podemos pagar os tributos com nosso trabalho, por exemplo). Todos os cidadãos devem pagar tributos quando se enquadrar na cobrança.

- Por exemplo: esse carro do papai, precisa anualmente ser pago o IPVA, não há escolha em pagar, ou não por ele. Os tributos não devem ser confundidos com multas e penalidades que pagamos ao infringir alguma regra estabelecida (como multa de trânsito, por exemplo).

Ahh, mas isso é injusto, eu poderia ter o direito de escolher entre pagar e não pagar por estes tributos!!!

Filho, você acha justo que só alguns paguem e todos usem do serviço público? E digo mais: se todos contribuírem, a qualidade dos serviços públicos tende a melhorar. Os tributos são muito importantes para a construção de uma sociedade menos desigual.

Papai, pagamos tributos então, deve ter dinheiro para arrumar as estradas esburacadas não é mesmo? Que façam um bom serviço para que não fique balançando o carro.

Para refletir!

Que tal discutir com seus colegas sobre a pergunta de Tributininho a seu pai, Felisdeu? Qual nosso papel para garantir que os serviços públicos, financiados em sua grande maioria pelos tributos que pagamos, tenham melhor qualidade? Como podemos acompanhar se os serviços públicos estão sendo oferecidos com qualidade?

- Konókoti ápeyea koahati políticas públicas, motivâti kotiu'ikea yonokumó ne tiuketina tributos maka mbiu akoene iko'itukexeovo.

- Papai, enone ngamea koyúhoti ákoni omótova vânahixea política. Napini kó'eye ne emo'úti?

- Enjoa: Mbolaxoti, política yoko religião ako omótova vânehixeahiko úti.

- Kanauteoxo, mongexa? Enepone koahati política kixene papai, ako itapanavi? Enomone? Mani governo motivâ itukea, haina koe?

- Ako ákoeneye, nje'exa! Enepone política úti kixo, énome itukinoahiko grego, ya mekuke, motivâti yuhoixeokoko nókone ne xanehiko. Yexoanoe? Enomone itukinokono ne política motivâti enó'iyea xâne yuhó'ixokokoti maka aunatine koeku óvea neko ko'óvokutihiko grego?

- Enjoa papai, inzikaxovane ya escolake. Koane, enepone política haina uhá koeti motivâti participa kixea. Haina koe? Sêno yoko kauti ako omotova ápeyea xapakuke ho'uxovoti, yane'e ako koati itukeovo democrática.

- Enomoneoxo koe inzine. Itea koeku piheahiko kaxe enepora política ipokovone koêku tukú koeti kó'oyene. Kutea yara kaxehiko vitovokune, enepora itúkotihiko política kutea aínovone itukoa ne ihikaxovâtihiho koêku ra política, kene úti xanehiko ako direituna participa kixea úti. Itea yéxoanoe kónokea vanahixeôva ra politikuhiko, hainayea pohutineôxo votáxea úti?

Papai, kutimo itukovo ora níkea úti, épekonune hímakati!

Yáko tumuneke enemo vóko. Vuke'éxa níkea úti ínamo ngaukapana enjetina, nexoa?

Eveseko ne kalivonohiko ihapapakone vó'u

- Uma das principais ações para garantir que os tributos arrecadados sejam bem aplicados nos serviços públicos é a criação de políticas públicas que planejem essas ações.

- Mas papai, eu já ouvi dizer que essa coisa de política a gente não deveria se envolver. Tem um ditado, como é mesmo?

- Eu sei: **Futebol, política e religião não se discutem!**

- Esse mesmo, mana! Quer dizer que sobre essa tal política que o senhor falou, papai, não diz respeito a nós, certo? São os governantes que devem fazer, não é mesmo?

- Não é bem assim, meu filho! Política nos diz respeito sim, afinal ela foi “inventada” pelos gregos, lá na antiguidade, como forma de discutir os problemas da sociedade. Vocês sabiam disso? Sabiam que a política foi inventada para que mais pessoas participassem das decisões sobre o futuro da sociedade grega?

- Sim, papai, eu estudei isso na escola. Inclusive, foi uma invenção que nem todos tinham o direito de participar, não é? Então era uma participação mais ou menos democrática. Mulheres e escravos, por exemplo, não tinham direito de participar das reuniões.

- Isso filha, não tinham mesmo. Mas com o tempo, a participação na política foi se modificando até chegarmos nos dias de hoje com uma ideia bastante distorcida dela. Parece que hoje quem faz política são “especialistas”, os políticos, e que nós, pessoas “comuns”, não deveríamos ter direito de participar. Nossa participação se limitaria à eleição destes políticos. Mas vocês sabiam que temos o dever de participar da política e que ela não se resume, nos dias de hoje, à política partidária?

Papai, que horas vamos comer, estou com fome!

Vamos parar aqui na frente, depois do lanche eu continuo essa história para vocês, tá bom?

VIVAAAAA!

- Kalivonohiko, kuteâtimeku emô'um, enepone tributo motovâti mbiu kó'iyea iko'itukexeovo konokoâti ápeyea políticas públicas. Eneponé itukókono políticas públicas konokoti ápeyea governo yoko xanehiko, motovâti so'íxea koati nokone itúkeovo, maka aunatine óveahiko ne ko'óvokuti.

- Papai, enepora xêne vekoku úti inati koyuyuokovi, ako'oti aunati políticas públicas motovâti kaunakopea?

- Kanauti motova ko'iyea úti, nje'exa. Ape koahati Política Nacional de Transportes, itukevo governo federal, yoko ako tôpi ko'íyevokoku xanehiko huvo'óxoati yutoxinoâti nókone itukea ya transporteke koane rodoviate motovâti itúkea mbiu koeti ituketi. Aneko política pública motovâti ákoyea yuvâti ne xanehiko iko'itukexoati ne xene koanemaka koekuti ko'íyevokoku inone ne caminhãohiko. Itea ápe akoyea itápana itukea ra política publica yutoenokono!

- Então é o Estado que irá mandar consertar essa estrada, caso ela apresente defeitos, papai?

- Sim, meu filho!

- Papai akone ahikapu?

- Kó'oyene simotinemo úti, yara meya koeti ora.

-Papai! Olha, a placa está dizendo que estamos a 30 Km de Campo Grande

- Sim, meu filho. Viu como é importante ter sinalizações, agora você sabe que estamos chegando. Inclusive as placas são colocadas a partir dos recursos arrecadados em tributos!

- Papai, tuku koeti ko'oyene avo yokóyuhua, kutiya ra políticas públicas, ngaha'âti enjea!

- Políticas públicas ainovo ação ituke governo, xane kixoti participação na xanehiko, oposíkoti kixoku kaunakea ne nókone itukea, motovâti itóponea mbiu koeti ituketi xapakuke ko'ovokutihiko.

- Como eu estava dizendo, crianças, os tributos, para serem bem aplicados, devem contar com a criação de políticas públicas. A formulação de políticas públicas envolve a participação do governo e da sociedade, tem objetivo de propor ações que visam o bem-estar da sociedade, a resolução de problemas públicos.

- Então essa estrada que estamos andando está “balançante”, mas por meio de políticas públicas podem melhorar, papai?

- Podemos dizer que sim, filho. Temos uma Política Nacional de Transportes, desenvolvida pelo governo federal com auxílio da sociedade civil que apresenta as diretrizes fundamentais para o oferecimento de serviços de transporte em rodovias integrados e com qualidade. Isso significa manter uma política pública que ofereça espaços seguros para o transporte de pessoas e de bens materiais. Mas nem sempre essa e outras políticas conseguem atingir seus objetivos!

- Então é o Estado que irá mandar consertar essa estrada, caso ela apresente defeitos, papai?

- Sim, meu filho!

- Estamos próximos já, papai?

- Sim, chegaremos em meia hora!

-Papai! Olha, a placa está dizendo que estamos a 30 Km de Campo Grande

- Sim, meu filho. Viu como é importante ter sinalizações, agora você sabe que estamos chegando. Inclusive as placas são colocadas a partir dos recursos arrecadados em tributos!

- Mas papai, até agora o senhor não falou o que são políticas públicas, estou curioso!

- Políticas públicas são ações do governo, com grande participação da sociedade civil, que visam resolver problemas públicos através do fornecimento de serviços de qualidade para todos os cidadãos.

1. **Nókone itúkeono:** éxokonone ápeyea ne tiú'iti kixovókuti.
2. **Yutoxókonoti konókoti itúkeovo:** isonêuti motovâti itúkea ne nókone vo'okuke ne tiú'iti kixovókuti.
3. **Úsotine decisão:** novokoxovoti inúxoti ituketi itukóvotimo.
4. **Ituketimó:** itukóvotinehimo ne política xané kixoti hó'e koanemaka kixokonokumo itukeokono.
5. **Avaliação:** Kónokoa komomoyeokono ne úsotine ituketi, xokoyoke ne kixókonoku itukeokono úsoti.

- Papai, kutiyane koahati sociedade civil? Ako koati enjea, keyuhoameku!

- Sociedade civil kixoneti enomonehiko ovoku ho'úxeovo xanéhiko kuteati koeku: movimento na xanehiko, sindicato, associação, ihikaxovotihiko, motovâti ho'úxeovo épemoti itúkeokono nokonehiko.

- Kene enepone políticas públicas, nókonekopo governo itúkea, itea kónokoamaka huv'oxea úti itukeokono papai?

- Énomone koe nje'éxa. Konokoati huv'oxea úti itukóvotihikoye inúxoti nókone itúkea, konókoti komómea úti yoko kóyonea úti motovâti itúkea nókone itúkea ne governo, énomone kixókonono maka ávane controle na úti yónokuhiko ne tributo.

1. **Identificação de problemas:** é reconhecida a existência de um problema
2. **Formulação de políticas:** são desenvolvidas propostas alternativas para resolver o problema
3. **Tomada de decisão:** são escolhidas as propostas formuladas mais adequadas
4. **Implementação:** executam-se as políticas através de programas e ações concretas
5. **Avaliação:** são analisados os resultados da política implementada

- Papai, o que é sociedade civil? Não entendi direito o que o senhor explicou!

- Sociedade civil é composta por organizações como partidos, movimentos sociais, sindicatos, organizações não governamentais, movimentos de bairro, grêmios estudantis, dentre outros espaços que nos organizamos para reivindicar nossos interesses.

- Então as políticas públicas são responsabilidade do governo, mas nós temos papel importante na sua construção, papai?

- Isso mesmo, filho. Nosso papel é importante pois ajudamos a definir prioridades, indicar as necessidades, ter um olhar atento e vigilante para que o governo efetive as políticas, ou seja, exercemos nosso papel de cidadão no controle social dos tributos.

Kónokoa véxeaneôxo

Enepone controle social kixó'êkoti motó'iyeva yúho'íxea xanéhiko motovâti éxokea nókone kó'iyeva xoko itukevo ne Estado, kuteane koeku gastonahiko yonoâti xokóyoke ne itukéti épemonehiko. Kuteâti koeku ya portal na uhápu'iyeva ituke ne estado, município, yoko governo federal, motovâti komómeokono ne uhá koeti itukétihiko.

- Kalivonohiko, simone úti Hánaiti Mémum! Pihá'avo úti parque ke maka yokomohinene, ihârotike inamo píha úti ya po'íke koekuti, óvohikoku xane ko'ítuketihiko motovâti funciona kó'iyeva, koane mbiu koeti ituketi nókone itúkea ne estado.

Éno komóhiyeva ne kalivonohiko ya kiyó'i kaxe ya yóti únati imókea, Felideus yoko xe'exaxapa xo'ópetihiko ya prédio públicos. Simone'e ya prédionake Secretaria de Estado da Fazenda de Mato Grosso do Sul (SEFAZ), kixone xe'exaxapa Felideus:

- Yexoponaoe ne véxetina viagenake úti, koyúhóti váhere xêne, Yoko konokea ápeyeva políticas públicas motovâti mbiu ko'iyeva iko'ítukexeovo ne tiuketi? Nexoanekopo, enepora prédio na Secretaria de Estado da Fazenda ituke estado, énomone óvo itukoati ne políticas públicas maka éxane yé'akeye nókone tiuketi itukakana.

- Papai motóva keyúhoinovea póhuti ituketi ituke ra secretaria ya política pública?

- Motova! Motova mborexea énoti exemplo: ICMS Transparente; Programa Estadual de Educação Fiscal; Portal da Transparência; Nota MS Premiada.

- Papai, enepora xo'ópeyeva úti poréxonu únati isonêuti! Kayukápapu úti vóvokuke, koane mbiha escola, ngoyuhó'inoatimo ihíxaxonutihiko, motovâti itukinovi tarefana úti motovâti éxeahiko ne nza'ine vo'ókuke importante véxea. Na kó'iyé iséneu?

- Mbiu koe isóneuti!

Simo Deia escolake koyúhoane isóneu xapakuke ihíxaxoati, uhá koe oyokeahiko, elóketi okóvo itukeahiko atividade. Motovamaka itíkea ra atividade?

Para conhecer mais

Controle social envolve a capacidade que a sociedade civil tem de interferir na gestão pública, orientando as ações do Estado e os gastos estatais na direção dos interesses da coletividade. Exemplo desse controle pode ser observado através dos portais de transparência que os estados, municípios e governo federal implementam para que os cidadãos possam acompanhar todas as ações realizadas.

- Crianças, chegamos à Campo Grande! Vamos primeiro ao parque, para que possam brincar, e amanhã vamos visitar alguns lugares bem legais, responsáveis por garantir que nosso estado funcione com eficiência e eficácia.

Depois de uma tarde de muitas brincadeiras, e uma boa noite de sono, Felideus e seus filhos visitam alguns prédios públicos. Chegando no prédio da Secretaria de Estado da Fazenda de Mato Grosso do Sul (SEFAZ), Felideus diz para seus filhos:

- Lembram da conversa que tivemos durante a viagem, sobre a necessidade de políticas públicas voltadas para melhor utilização dos tributos? Pois bem, esse prédio abriga a Secretaria de Estado da Fazenda de nosso estado, é o lugar onde as políticas públicas voltadas aos tributos são elaboradas.

- Papai, o senhor poderia dar um exemplo de política pública que esta secretaria desenvolve?

Felideus:- Claro que sim! Posso fazer melhor, posso dar mais de um exemplo: ICMS Transparente; Programa Estadual de Educação Fiscal; Nota MS Premiada. Sendo que esses dois últimos programas, ajudam a divulgar a área fiscal e auxilia indiretamente na arrecadação de mais recursos que, por sua vez, são destinados para áreas fundamentais como educação, saúde e transporte.

- Papai, essa visita me deu uma ótima ideia! Quando voltarmos para casa, e eu estiver na escola, vou sugerir para meus professores uma atividade que possa chamar atenção do restante de meus colegas para este tema, tão importante. O que o senhor acha?

- Acho sua ideia excelente!

Deia chegou em sua escola, apresentou a ideia para seus professores, que logo concordaram e decidiram realizar uma atividade muito animada. Que tal participar desta atividade também?

Continuando as atividades que Deia e seus professores elaboraram, vamos fazer uma palavra cruzada?

Ko'ítuketinehikomo

- 1- Kuti itukôa ne política, ya antiguidade ke?
- 2- Enepone taxas yoko impostos ako návakaxa úti porexópovo;
- 3- Enepone itukevogoverno hane yono itukinoa nókone ne xanehiko;
- 4- Konokoti ápea xunako ne xanehiko motovâti participa kixea gestão ke;
- 5- Mbiu koe kixovokuti motovati ápeyea êho tiuketihiko.

Continuando as atividades que Deia e seus professores elaboraram, vamos fazer uma palavra cruzada?

Colocando a mão na massa!

- 1- Quem inventou a política, ainda na antiguidade?
- 2- Arrecadação paga em dinheiro, que independe da vontade do contribuinte
- 3- Ações do governo que visam resolver problemas públicos
- 4- Envolve a capacidade que a sociedade civil tem de interferir na gestão pública
- 5- Importante instrumento para recolhimento de tributos

Kuti itukóvohiko itukéti ituko ya bairronake îti ne serviços públicos?
Kuti kónoko ne poder público motovâti kaunakea ne bairronake îti? Motova nzuvó'oxeopi yane tarefanake îti?

Seopone óvokuke ra Deia koyuhopinoane papaína yoko po'ínuhiko, enepone atividades mbiu koe, koane nza'ine oyokoahiko éxea ne tributos Yoko políticas públicas.

- Papai, enepone yunzo ihikaxovokutike vitukoa atividades na koyuhoti políticas públicas e tributos. Uhá koe oyokoati, koane uhá koe itukoati yoko omópahiko itukópahiko tarefana. Koane haina póhutine iningone itukoahiko, kuteanemaka ne xanehiko kuveu óvokuhiko ne ihikaxovotihiko.

- Puxa, nje'exa, uhé'ekoti viagem na ûti ya Hanaitike Meum, êno unatinoe koekuti koane êno xane exoatihiko. Tributinho, ako úxepaka píhea papai escolanake îti maka yuhaixane ihikaxotihiko, motovâti itukeamaka.

- Papai, mani oyongoâti ngomohiyeamaka ne tributos escolanake ûndi, unatikopo?

Yane ápemaka escolanake Tributinho, enepone atividade koyúhuti políticas públicas de tributação. Eneporá koekuti hara turixeoivo xoko reclamação na Tributinho, vo'oku akoti aunati xêne. Exoane ne SEFAZ koane uke'exoane ne atividade isoneu Deia yoko Tributinho ya escolake, ákone inatapa okóvo! Kúxoa ûti ápeyea yéxone ya educação fiscal. Takapakakamo ûti po'ike aventura ákomo ahikapu.

Para refletir!

Que serviços públicos são oferecidos em meu bairro? O que o poder público poderia fazer para melhorar meu bairro? Como eu poderia ajudar nessa tarefa?

Chegando em casa, Deia conta para seu pai e irmão que as atividades foram ótimas e que seus colegas gostaram de conhecer mais sobre os tributos e suas políticas públicas...

- Papai, fizemos as atividades que comentei sobre políticas públicas e tributos na escola. Foi um sucesso, todos participaram e levaram a tarefa para fazer em casa. Com isso, não só meus colegas participaram da atividade, como seus responsáveis, tornando a atividade também um excelente exercício de cidadania!

- Puxa, minha filha, que legal saber que nossa viagem a Campo Grande rendeu frutos tão positivos e disseminou conhecimento para várias pessoas. Tributinho, quem sabe o papai vai à sua escola e conversa com sua professora para fazer algo parecido lá também?

- Papai, eu adoraria brincar de tributos na minha escola também, está combinado então, hein?

E assim ocorreu, também na escola de Tributinho, o desenvolvimento de atividades sobre políticas públicas de tributação. Com certeza essa aventura, que começou com o Tributinho observando a pavimentação da rodovia, passou pela visita ao prédio da SEFAZ e terminou com as atividades propostas por Deia e Tributinho em suas escolas, foi inesquecível e divertida! Esperamos que você tenha aprendido ainda mais sobre educação fiscal. Nos vemos em nova aventura, que ocorrerá muito em breve. Até a próxima !!!!!

RESPOSTAS

Agradecimento Institucional

O Projeto “**Uma Nova História para a Educação Fiscal do MS**”, executado por meio de uma articulação interinstitucional entre a Secretaria de Estado de Fazenda (SEFAZ), a Universidade Federal de Mato Grosso do Sul (UFMS), a Universidade Estadual de Mato Grosso do Sul (UEMS), o Instituto Federal de Mato Grosso do Sul (IFMS) e com o apoio da Fundação de Apoio à Pesquisa, ao Ensino e à Cultura (FAPEC), representa um exemplo de cooperação pública voltada ao fortalecimento das políticas de educação fiscal em Mato Grosso do Sul.

Esta ação integra o Plano Estadual de Educação Fiscal (PEEF), vinculado ao PROFISCO II, e tem como foco promover a formação cidadã, ampliar a compreensão da função socioeconômica dos tributos e estimular o envolvimento da população no acompanhamento da gestão pública, por meio de instrumentos acessíveis, criativos e com linguagem regionalizada.

Agradecemos, de forma especial, à Receita Federal do Brasil, cuja atuação enquanto órgão fiscalizador, orientador e promotor da justiça tributária é fundamental para a construção de uma sociedade mais justa, consciente e comprometida com os princípios da equidade fiscal e da responsabilidade coletiva.

Reconhecemos, igualmente, a liderança e o compromisso da Secretaria de Estado de Fazenda (SEFAZ), que tem conduzido com excelência as ações voltadas à disseminação da educação fiscal no Estado, fortalecendo parcerias institucionais e promovendo inovações pedagógicas.

Destacamos ainda a valiosa contribuição da Secretaria de Estado de Educação (SED), cuja atuação foi essencial para a realização do concurso “Mascote da Educação Fiscal de Mato Grosso do Sul”, iniciativa que aproximou a temática fiscal do universo das crianças, educadores e da comunidade escolar, utilizando a arte e a cultura como instrumentos de sensibilização.

A UFMS, a UEMS e o IFMS, por meio de seus corpos docentes, técnicos e discentes, foram protagonistas na elaboração e desenvolvimento de ações de pesquisa, extensão e produção de materiais educativos, contribuindo para o fortalecimento do pensamento crítico, da ética cidadã e da capacidade da sociedade em exercer o controle social.

À FAPEC, nosso reconhecimento pelo apoio técnico e administrativo, imprescindível para a execução eficiente e transparente do projeto.

Reiteramos nossos agradecimentos a todas as instituições e profissionais envolvidos que, com dedicação, sensibilidade social e espírito colaborativo, tornaram este projeto possível. Que esta seja apenas a primeira etapa de uma longa caminhada em favor da educação fiscal cidadã em Mato Grosso do Sul, comprometida com a justiça social, a cidadania ativa e a valorização do bem público.

EXPEDIENTE GERAL

GOVERNO DO ESTADO DE MATO GROSSO DO SUL

Governador do Estado

EDUARDO CORREA RIEDEL

Vice-governador do Estado

JOSÉ CARLOS BARBOSA

Secretário de Estado de Governo e Gestão

Estratégica – SEGOV/MS

RODRIGO PEREZ RAMOS

Secretária Adjunta de Governo e Gestão

Estratégica – SEGOV/MS

ANA CAROLINA ARAÚJO NARDES

Secretário Executivo de Gestão Estratégica e

Municipalismo – SEGOV/MS

THANER CASTRO NOGUEIRA

Secretário de Estado de Fazenda - SEFAZ/MS

FLÁVIO OÊSAR MENDES DE OLIVEIRA

Secretário Adjunto de Estado de Fazenda -

SEFAZ/MS

JEAN NEVES MENDONÇA

Superintendência de Administração Tributária - SAT

BRUNO GOUVEIA BASTOS

Coordenadoria de Apoio à Administração

Tributária - CAAT

SILVIA CRISTINA BARBOSA LEAL

Responsável pela Unidade de Educação Fiscal

UNEDF/SEFAZ MS

FRANCISCO CARLOS DE ASSIS

Coordenador do Programa de Apoio à Gestão

dos Fiscos do Brasil – Fase II - PROFISCO II e

Coordenador do Núcleo Especial de Modernização

da Administração Estadual – CONEMAE - SEFAZ MS

FÁBIO JOSÉ ALBUQUERQUE

Coordenador Geral do Projeto/PROFISCO II –

Produto 1.6 – “Uma Nova História para Educação

Fiscal no MS”

CARLOS ROBERTO ANTUNES

Coordenadora Adjunta do Projeto/PROFISCO II –

Produto 1.6 – “Uma Nova História para Educação

Fiscal no MS”

LEILA CARDOSO MACHADO

Colaboração - Unidade de Educação Fiscal -

SEFAZ MS

CLAUDIA DE OLIVEIRA RIBEIRO GONÇALVES

MÁRCIA MARIA DOS SANTOS

MARIA MASAE SHIROTA

VANEIDE BARBOSA DE ARAÚJO SILVA

FUNDAÇÃO DE APOIO À PESQUISA, AO ENSINO

E À CULTURA - FAPEC

Diretor Presidente da FAPEC

MARCOS VINÍCIUS DA CRUZ COELHO

Diretor Administrativo e Financeiro da FAPEC

CARLOS HENRIQUE VAZ DE CARVALHO RABELLO

Diretor de Pesquisa, Desenvolvimento e Inovação

da FAPEC

RUY ALBERTO CORRÊA FILHO

Superintendente da Diretoria de Planejamento e

Desenvolvimento Institucional (DPDI) – FAPEC

BRUNO CAZEIRO ASTOLFI

UNIVERSIDADE ESTADUAL DE

MATO GROSSO DO SUL (UEMS)

Reitor da UEMS

LAÉRCIO ALVES DE CARVALHO

Vice-reitora da UEMS

LUCIANA FERREIRA DA SILVA

PROJETO PROFISCO II / UEMS

Coordenação Geral

NATÂNIEL DOS SANTOS GOMES

Vice-Coordenação

KÁTIA JULIANE LOPES DE OLIVEIRA

Coordenador Geral Administrativo Financeiro

DANIEL ABRÃO

Coordenação de Etapas

LEILA CARDOSO MACHADO

ANTONIA RAQUEL LIMA CAMARGO ZOTTOS

Coordenação TI

HAROLDO WILSON ZANDA GRELLA

Coordenação Comunicação

KATIUSCIA DA SILVA FERNANDES

Roteirista Quadrinhos

ANA CAROLINA RECALDE GOMES

Colorista Quadrinhos

MARINA DUARTE FERREIRA MAIDANA

Desenhista Quadrinhos

JOÃO SOARES RAMPI

Apoio Comunicação

EMANUELLY CASTRO DOS SANTOS

ADRIANO BRAGA BRESSAN

DIANIRES LAGEANO NETO

KAYO CESAR DE OLIVEIRA

LEONARDO GONÇALVES DE ALVARENGA

MARLUCY APARECIDA NANTES FERREIRA DE SOUZA

MONIQUE MATTOS AZEVEDO DE ALVARENGA

NATANIA APARECIDA NOGUEIRA DA SILVA

Bolsista

BARBARA CRISTINA ANDRADE DALLA COSTA

RITA DE CÁSSIA CARVALHO GONÇALVES

UNIVERSIDADE FEDERAL DE

MATO GROSSO DO SUL (UFMS)

Reitora da UFMS

CÂMILA CELESTE BRANDÃO FERREIRA ÍTAVO

Vice-reitor da UFMS

ALBERT SCHIAVETO DE SOUZA

PROJETO PROFISCO II / UFMS

Coordenação Geral

NAIRA DENISE KALB

Vice-Coordenação

CLAUDIO CESAR DA SILVA

Apoio Administrativo

EDEMIR PEREIRA FLORES JUNIOR

Coordenação Curso de Aperfeiçoamento

FERNANDA MALINOSKY COELHO DA ROSA

Coordenação Cartilhas

MILENE BARTOLOMEI SILVA

Supervisão Tutores

LUCIENE CLÉA DA SILVA

Supervisão Cartilhas / Professores Disciplinas

ELISABETH DE OLIVEIRA VENDRAMIN

Apoio em Diagramação

LENNON DEIVIS GRISON DE GODOI

Professores Disciplinas

FABIO DA SILVA RODRIGUES

CLESTON ALEXANDRE DOS SANTOS

WILSON RAVELLI ELIZEU MACIEL

YASMIN GOMES CASAGRANDA

FABIANO MARTINS TIOSSI

CRISTHIANE MARQUES PITALUGA

SUSANA CIPRIANO DIAS RAFFAELLI

GEMAEL CHAEBO

Professores Cartilhas

HELLEN JAQUELINE MARQUES

FABIANO ANTONIO DOS SANTOS

SANDRA NOVAIS SOUSA

CLAUDIA CARREIRA DA ROSA

MYRNA WOLFF BRACHMANN DOS SANTOS

Tutores

HELDER SAMUEL DOS SANTOS LIMA

MARIA CLAUDIA MANCUELHO MALTA

BARBARA BRUNA MATHIAS DE LIMA

RODRIGO SILVEIRA XAVIER

CASSIA JESUINO MENDES

FELIPE CARVALHO SILVA DE JESUS

DANIELLE SANTIAGO NEPOMUCENO DE SOUZA

RODRIGO OLIVEIRA GOMES

RAFAEL RIBEIRO GUIMARAES

JOSCELI ROBERTO GOMES PEREIRA

DIEGO GILBERTO FERBER PINEYRUA

ANDREIA COSTA MALDONADO

FABIO GOMES DA SILVA

Apoio em Elaboração Material Digital e

Comunicação

ISAAC KOSLOSKI OLIVEIRA

EMILY FLORES SANTOS

BEATRIZ DE ALMEIDA COSTA

THAYSA RAFAELE GOMES LACERDA

EOS XAVIER (PEDRO EDUARDO XAVIER)

ANTONIO CARLOS DE OLIVEIRA JUNIOR

GUSTAVO PINHEIRO FUJINOHARA

Apoio em Interpretação de Língua de Sinais

ALEXSANDRO CARMONA DA SILVA

ITAMAR LOPES DOS SANTOS

Apoio em Revisão de Texto

TATHIELY SILVA DE ALMEIDA DORISBOR

Tradutores para línguas indígenas

PAULO BALTAZAR

MICHELI ALVES MACHADO

INSTITUTO FEDERAL DE

MATO GROSSO DO SUL (IFMS)

Reitora do IFMS

ELAINE CASSIANO

PROJETO PROFISCO II / IFMS

Coordenação Geral

CELENY FERNANDES ALVES

Vice-Coordenação

THALES FARIAS DUARTE

Professor Coordenador de Equipe

MÁRCIO OSSHIRO

Professor Coordenador Técnico

ALEXANDRE SOARES DA SILVA

Bolsistas da Equipe de Desenvolvimento

dos Jogos

JONATHAN GONÇALVES MARZURKIEWICZ

LARISSA TIEMI FUJII ISHIBASHI

MARIANA ARFUX PEREIRA CAVALCANTE DE CASTRO

MILENY DOS SANTOS FIGUEIREDO

NICOLAS ALMEIDA VALENTE

TALITA DE QUEIROZ FLORENTINO

TAKUYA LEONARDO UCHINO

CONCURSO EDUCAÇÃO FISCAL

FINALISTAS

Digital Sociedade Civil

YASMIM CORADELO BARBOSA

NAIANE QUIRINO DE BIAZI

JOHNNY MACHADO LARROQUE

FRANCISCO JONATHAN DE LIMA JOAQUIM

CÊSAR RICARDO DA SILVA GALLARDO

Digital Estudante

MARIA RITA MACEDO FERREIRA

ELOA PRADO PAULA MACENA

VITÓRIA AKEMI SILVA IDE

STEFANY FIM ARÃO

ADRIAN BRAGA DA SILVA

Mão Livre/ Sociedade Civil

KELLY SANDIM IWAUCHI

DÉBORA EMY TEIXEIRA MACIEL

NATÁ RAMOS SOUZA

JESSE PAULINO RAMOS

EVERTON DOS SANTOS DE SÁ

Mão Livre/Estudante

MARJORIE DA SILVA AGUIAR

RENAN LUCAS FARIAS DA SILVA

EMMANUELLY APARECIDA DE LIMA

MARIANA DANTAS DA SILVA

JESSICA MARTINS DE MACEDO

MÓDULO 1 • EDUCAÇÃO FISCAL:
Conceitos e Concepções

MÓDULO 2 • EDUCAÇÃO FISCAL:
Marcos Legais e Políticas
de Tributação

MÓDULO 3 • EDUCAÇÃO FISCAL:
Políticas Públicas e Direitos Sociais

MÓDULO 4 • EDUCAÇÃO FISCAL:
Gestão Democrática de
Recursos Públicos

MÓDULO 5 • EDUCAÇÃO FISCAL:
Cartilha do Professor -
Orientações Práticas

**PARA SABER
MAIS ACESSE**

educacaofiscalms

www.educacaofiscal.ms.gov.br